

نام و نام خانوادگی:
 مقطع و رشته: دوازدهم انسانی
 نام پدر:
 شماره داوطلب:
 تعداد صفحه سؤال: ۴ صفحه

جمهوری اسلامی ایران
 اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران
 اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۶ تهران
 دبیرستان غیردولتی دخترانه سرای دانش واحد فلسطین
 آزمون پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی ۱۴۰۱-۱۴۰۰

نام درس: عربی تخصصی ۳
 نام دبیر:
 تاریخ امتحان: ۱۴۰۰/۱۰/۲۰
 ساعت امتحان: ۰۸:۰۰ صبح / عصر
 مدت امتحان: ۹۰ دقیقه

نمره به عدد:		نمره به حروف:		نمره به عدد:		نمره به حروف:	
نام دبیر:		تاریخ و امضاء:		نام دبیر:		تاریخ و امضاء:	
سؤالات		نمره		سؤالات		نمره	
۱	تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.	۰/۵		۱	عَيْنِ الْمُتَضَادِّ وَ الْمُتَرَادِفِ:	۱	
	الف)فَفَزُ بَعْلَمٍ وَ لَا تَطْلُبُ بِهِ بَدَلًا.				الف).....=.....		
	ب)بَلْ تَرَاهُمْ خُلِقُوا مِنْ طِينَةٍ هَلْ سِوَى لَحْمٍ وَ عَظْمٍ وَ عَصَبٍ				ب).....#.....		
۲	عَيْنِ الْكَلِمَةِ الْغَرِيبَةِ فِي الْمَعْنَى.	۰/۵		۳	عَيْنِ الْكَلِمَةِ الْغَرِيبَةِ فِي الْمَعْنَى.	۰/۵	
	الف)الشَّهْدُ ب)الشَّحْنُ ج)الشَّعِيرُ د)الْجَوَزُ				الف)الشَّهْدُ ب)الشَّحْنُ ج)الشَّعِيرُ د)الْجَوَزُ		
۴	تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَ.	۵		۵	كَمِّلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ الْفَارْسِيَّةِ.	۱	
	الف)النَّاسُ مِنْ جِهَةِ الْآبَاءِ أَكْفَاءُ أَبَوْهُمْ آدَمُ وَ الْأُمُّ حَوَاءُ				الف)أَيُّهَا الْفَاخِرُ جَهْلًا بِالنَّسَبِ إِنَّمَا النَّاسُ لَأَمٌّ وَ لِأَبٍ		
	ب)لَا فَقْرَ أَشَدُّ مِنَ الْجَهْلِ وَ لَا عِبَادَةَ مِثْلُ التَّفَكُّرِ.				ای که نابخردانه به دودمان هستی،مردم فقط از یک مادر و پدر هستند.		
	ج)رَجَعَ اللَّاعِبُونَ الْإِيرَانِيِّونَ مِنَ الْمُبَارَاةِ وَ هُمْ كَانُوا يَبْتَسِمُونَ.				ب)كُلُّ طَعَامٍ لَا يُذَكَّرُ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ،و لَا بَرَكَهَ فِيهِ.		
	د)مَنْ أَذْنَبَ وَ هُوَ يَضْحَكُ، دَخَلَ النَّارَ وَ هُوَ يَبْكِي.				هر غذایی که نام خداوند بر آنودر آن		
	ذ)عَمِلَ الْفَرِدُ عَلَى تَطْوِيرِ تِلْكَ الْمَادَّةِ مُجِدًّا.						
صفحه ی ۱ از ۴							

۱/۵	صَعُ فِي الْمُرَبَّعِ الْعِدَّةُ الْمُنَاسِبِ. «كَلِمَةُ وَاحِدَةٌ زَائِدَةٌ» (۱) الْعَصَبُ قِسْمٌ مِنَ الْجِسْمِ بَيْنَ الْجِلْدِ وَالْعَظْمِ. ■ (۲) اللَّحْمُ غُنْصُرٌ فِلْزِيٌّ كَالْحَدِيدِ مُوَصَّلٌ لِلْحَرَارَةِ وَالْكَهْرُبَاءِ. ■ (۳) الرَّأْسُ خَيْطٌ أَبْيَضٌ فِي الْجِسْمِ يَجْرِي فِيهِ الْحِسُّ. ■ (۴) النَّحَاسُ	۶
۰/۵	كَمَّلِ الْفَرَاقَاتِ. «وَقَالَ الْكَافِرُ يَا لَيْتَنِي كُنْتُ تُرَابًا.» و کافر می گوید: من بودم.	۷
۱	اِنتَخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ: الف) «قالوا لا علم لنا إنك أنت علام الغيوب» (۱- گفتند: هیچ دانشی نداریم، قطعاً تو بسیار دانای نهان ها هستی. (۲- گفتند: هیچ دانشی برایمان نیست، بی گمان دانای نهان هستی. ب) رَأَيْتُ الْفَلَّاحَ وَهُوَ يَجْمَعُ الْمَحْصُولَ. (۱- کشاورزی را دیدم در حالی که محصول را جمع می کند. (۲- کشاورز را دیدم در حالی که محصول را جمع می کرد.	۸
۱/۵	تَرَجِمِ الْأَفْعَالَ: - قَاتِلٌ: جَنَگِيد (۱) لَا يُقَاتِلُ صَدِيقَهُ: (۲) لَنْ تُقَاتِلُوا الْأَصْدِقَاءَ: (۳) قَاتِلُ الْأَعْدَاءِ:	۹
۰/۵	عَيِّنِ الصَّحِيحَ: الف) خَصَلَتَانِ فِي مُؤْمِنٍ: الْبُخْلُ وَالْكَذِبُ. (لا يَجْتَمِعُ _ لا تَجْتَمِعَانِ _ لا تَجْتَمَعُ)	۱۰

	(ب) اللّٰعِبُونَ الْإِيرَانِيِّونَ.....مِنْ الْمُسَابِقَةِ مُبْتَسِمِينَ. (رَجَعُوا _ رَجَعَ _ رَجَعْتُمْ)	
۱	عَيِّنْ نَوْعَ «لا» فِي الْجُمْلِ: الف) لَا تُطْعِمُوا الْمَسَاكِينَ مِمَّا لَا تَأْكُلُونَ. ب) لَا تَلْمِذَ مِنْ شِيرَاز؟ لَا أَنَا مِنْ طِهْرَانَ.	۱۱
۱/۵	عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ: الف) لَيْتَ الرَّجُلَ الْعَلَّامَ تَحَدَّثَ مَعَ جَمِيعِ الطُّلَّابِ فِي الْمَدْرَسَةِ. ب) وَصَلَ الْمَسَافِرُ إِلَى الْمَطَارِ مُتَأَخِّرًا.	۱۲
۱/۵	مَيِّزْ فِي الْعِبَارَةِ التَّالِيَةِ: «رَبَّنَا إِنَّا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ» ۱) المفعول ۲) مجرور بحرف جرّ ۳) خبر الحروف المشبّهة بالفعل	۱۳
۱	عَيِّنِ اسْمَ الْفَاعِلِ وَ اسْمَ الْمَفْعُولِ وَ اسْمَ الْمَكَانِ وَ اسْمَ التَّفْضِيلِ فِي مَا يَلِي: يَا أَحْسَنَ الْخَالِقِينَ / الْبَنَاتُ الْمُؤَدَّبَاتُ يَذْهَبْنَ إِلَى الْمَكْتَبَةِ. ۱) اسم فاعل: ۲) اسم مفعول: ۳) اسم مكان: ۴) اسم تفضيل:	۱۴
۱	عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَ الْخَطَأَ حَسَبَ الْوَاقِعِ: الف) قِيمَةُ كُلِّ امْرِئٍ بِأَعْمَالِهِ الْحَسَنَةِ. ب) تِسْعَةٌ فِي خَمْسَةٍ يُسَاوِي خَمْسَةً وَ ثَلَاثِينَ. ج) كُلُّ شَيْءٍ يَرْخُصُ إِذَا كَثُرَ إِلَّا الْأَدَبُ. د) بَعْدَ إِخْتِرَاعِ الدِّينَامِيَتِ مَا كَثُرَتْ أَدَوَاتُ الْقَتْلِ.	۱۵

۱	إِنْتَخِبِ الْجَوَابَ الصَّحِيحَ: الف) الَّذِي يَسْعَى فِي إِجَارِ عَمَلِهِ وَ لَا يَشْعُرُ بِالتَّعَبِ. (الْكِسْلَانِ _ الْجَائِعِ _ الدَّوُّوبِ) ب) تَمَّتِ الْمُزَارَعُ: «..... الْمَطَرُ يَنْزِلُ كَثِيرًا!» (لَيْتَ _ أَنَّهُ _ لِأَنَّهُ)	۱۶
صفحه ی ۴ از ۴		

جمع بارم : ۲۰ نمره



اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران
اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۶ تهران
دبیرستان غیر دولتی دخترانه سرای دانش واحد فلسطین
کلید سؤالات پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی ۱۴۰۱-۱۴۰۰

ناهم درس: عربی انسانی ۳
ناهم دبیر:
تاریخ امتحان: ۱۴۰۰/۱۰/۲۰
ساعت امتحان: ۸:۰۰ صبح
مدت امتحان: ۹۰ دقیقه

ردیف	راهنمای تصحیح	محل مهر یا امضاء مدیر
۱	الف) جایگزین / ب) گوشت	
۲	الف) المزارع = الفلاح (کشاورز) / ب) الداء (بیماری) # الصحّة (سلامتی)	
۳	الف) عسل ، ب) شارژ ، ج) جو ، د) گردو به غیر از کلمه «الشحن» بقیه کلمات خوراکی هستند.	
۴	الف) مردم از نظر پدران، همتا (هم رتبه) هستند و پدرشان آدم و مادر(شان) حوا است. ب) هیچ فقری سخت تر از نادانی نیست و هیچ عبادتی مانند اندیشیدن نیست. ج) ورزشکاران ایرانی در حالی که لبخند می زدند از مسابقه برگشتند. د) هر کس گناه کند در حالی که می خندد، وارد آتش می شود در حالی که گریه می کند. ذ) آلفرد تلاشگرانه، بهینه سازی آن ماده را انجام داد.	
۵	الف) افتخار کننده ب) یاد نشود _ هیچ برکتی _ نیست	
۶	(۲) اللحم: گوشت «» «» قسمتی از بدن میان پوست و استخوان. (۴) النحاس: مس «» «» عنصری فلزی مانند آهن که رسانای حرارت و برق است. (۱) العصب: پی، عصب «» «» رشته ای سفید در بدن که در آن حس جاری است.	
۷	و کافر می گوید: ای کاش من خاک بودم.	
۸	الف) ۱ ب) ۲	
۹	۱) نباید بجنگد (فعل نهی) ۲) نخواهید جنگید (فعل مستقبل منفی) ۳) بجنگ (فعل امر)	

۱۰	الف) لَا تَجْتَمِعُ ب) رَجَعُوا
۱۱	الف) لَا ی نهی - لَا ی نفی ب) لَا ی نفی جنس - لَا ی جواب
۱۲	الف) اسم حرف مشبیه بالفعل «لَیت» - صفت - مضاف إليه - جار و مجرور ب) فاعل _ حال
۱۳	۱) مفعول: «مُنَادِیاً» ۲) مجرور به حرف جر: «الْإِيْمَان» ۳) خبر حرف مشبیه بالفعل: «سَمِعْنَا»
۱۴	۱) اسم فاعل: الخالق ۲) اسم مفعول: الْمُؤَدَّب ۳) اسم مکان: الْمَكْتَبَة ۴) اسم تفضیل: أَحْسَنُ
۱۵	الف) درست / ب) نادرست / ج) درست / د) نادرست
۱۶	الف) الدَّوْب: (با پشتکار کسی است که در انجام کارش تلاش می کند و احساس خستگی نمی کند). ب) لَیت: (کشاورز آرزو می کند: کاش باران بسیار ببارد).
جمع بارم: ۲۰ نمره	
نام و نام خانوادگی مصحح: امضاء:	